

Dodatek č. 5

ke „Smlouvě o poskytování služeb ve statutárním městě České Budějovice“ uzavřené dne 1.července 2002 a následně dle platných dodatků

mezi

objednatel, Statutárním městem České Budějovice
Náměstí Přemysla Otakara II, č. 1,2, 370 92 České Budějovice
IČ: 00244732, DIČ CZ 00244732 (není plátcem DPH)
Číslo účtu: 1490310064/0400
Zastoupený Mgr. Jurajem Thomou, primátorem města

a

společností .A.S.A. České Budějovice, s.r.o.
se sídlem Dolní 1, 370 04 České Budějovice
IČ: 25171941, DIČ: CZ 25171941
Bankovní spojení: HVB Bank Czech Republic a.s., pobočka České Budějovice
Číslo účtu: 30468018/2700
Zapsaná v obchodním rejstříku, vedeném Krajským soudem v Českých Budějovicích,
oddíl C, vložka 7648
Zastoupená Ing. Petrem Kaněrou, prokuristou společnosti a výkonným ředitelem

Níže uvedeného dne, měsíce a roku

uzavřeli dodatek č. 5 ke „Smlouvě o poskytování služeb ve statutárním městě České Budějovice“ uzavřené dne 1.července 2002 ve znění pozdějších platných dodatků.

Smlouva se mění a doplňuje takto:

I.

1. Cena plnění za službu uvedenou v příloze č. 1 – Kalkulace ceny, smlouvy ze dne 1.7.2002, nazvanou **bod 1.1 svoz a likvidace komunálního odpadu z domácností** se navyšuje v souladu s přílohou č. 6, zákona č. 185/2001 Sb., o odpadech, v platném znění, v důsledku navýšení poplatku za uložení odpadu pro období let 2007-2008 o částku 100,- Kč za jednu tunu na koeficient 390,- Kč za jednu tunu.
a bod 1.2.1 Svoz a likvidace odpadů z černých skládek a ze sběrových dvorů (DOLNÍ ulice, Švábův Hrádek) se navyšuje v souladu s přílohou č. 6, zákona č. 185/2001 Sb., o odpadech, v platném znění, v důsledku navýšení poplatku za uložení odpadu pro období let 2007-2008 o částku 100,- Kč za jednu tunu a doplňuje se o některé odpady vznikající na sběrných dvorech a ceny techniky potřebné k provozu sběrného dvora

II.

1. V článku 1 – Předmět smlouvy se vkládá nový bod 6. tohoto znění:

6.1 Objednatel je účastníkem smlouvy o zajištění zpětného odběru a využití odpadů z obalů ze dne 15.11.2005, ve znění pozdějších dodatků, uzavřené se společností EKO-KOM, a.s., IČ: 251 34 701, se sídlem Na Pankráci 1685/17, 19 PSČ: 140 21

Praha, zapsané v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 4763, která je oprávněna na základě Rozhodnutí Ministerstva životního prostředí č.j.: OODP/9246/1440/3/02 ze dne 28.3.2002 ve znění rozhodnutí č.j.: OODP/544/05 ze dne 29.3.2005, dle zákona č. 477/2001 Sb., o obalech, v platném znění, uzavírat smlouvy o sdruženém plnění.

6.2 Předmětem této smlouvy je i závazek zhotovitele provést za objednatele některé administrativní úkony, ke kterým je zavázán objednatel na základě shora uvedené smlouvy se společností EKO-KOM, a.s., dále jen společností. Pro účely této smlouvy se smlouva o zajištění zpětného odběru a využití odpadů z obalů ze dne 15.11.2005, ve znění pozdějších dodatků, uzavřená se společností EKO-KOM, a.s., nazývá příloha A) a stává se nedílnou součástí smlouvy měněnou tímto dodatkem č. 5. Zhotovitel dále prohlašuje, že se s obsahem této smlouvy seznámil, a že je schopen plnit za objednatele závazky z této smlouvy vyplývající.

6.3 Zhotovitel je povinen provádět zejména úkony uvedené v článku IV. odst. 1,2,5,6 smlouvy, jakož i úkony, o které je objednatel písemně požádá. Pro účely plnění povinností dle čl. 6.1 až 6.3 této smlouvy poskytne objednatel zhotoviteli písemnou plnou moc.

6.4 Zhotovitel odpovídá objednateli za škodu pro případ prodlení s plněním povinností dle čl. 6.1 až 6.3 této smlouvy. Zhotovitel prohlašuje, že je ve smyslu ust. § 379, obchodního zákoníku, seznámen s rozsahem plnění, které přijímá objednatel od společnosti a je si tedy vědom rozsahu, v němž odpovídá za případnou škodu objednateli.

6.5 Účastníci se dohodli, že cena za provádění služeb dle čl. 6.1 až 6.3 této smlouvy je obsažena v ostatním plnění, poskytovaném dle této smlouvy a to vzhledem k tomu, že zhotovitel je povinen, dle současných platných a účinných právních předpisů, vést evidenci o nakládání s odpadem.

III.

1. Uzavření tohoto dodatku schválila Rada Statutárního města České Budějovice dne 21.11.2007, pod číslem usnesení 1089/2007
2. Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti okamžikem jeho uzavření.
3. Dodatek je sepsán ve dvou výtiscích s platností originálu, z nichž každá ze stran obdrží po jednom vyhotovení.
4. Tento dodatek byl sepsán na základě svobodné a vážné vůle obou smluvních stran, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, účastníci si jej přečetli a na důkaz toho tento dodatek smlouvy podepisují a připojují otisky razítek.

V Českých Budějovicích dne 20.12.2007



Statutární Město České Budějovice
zastoupené

Mgr. Jurajem Thomou, primátorem města



A.S.A. České Budějovice, s. r. o.

jejímž jménem jedná

Ing. Petr Kaněra, prokurista společnosti

Příloha č.1

Dodatku č.5 ke „Smlouvě o poskytování služeb ve statutárním městě České Budějovice“ uzavřené dne 1. července a následně dle platných dodatků.

1.1 Svoz a likvidace směsného komunálního odpadu z domácností.

Cena celkem 2006 vč. DPH 50 112 138,- Kč
Navýšení poplatku za uložení odpadu pro předpoklad 16 000 t,
zákonné navýšení tuny z 290,-Kč na 390,- Kč 16 000x100 1 600 000,-Kč

cena celkem vč DPH

51 712 138,-Kč

(slovy: padesátjednamilionůsedmsetdvanácttisícjednostotřicetosmkorunčeských)

1.3. a 1.4. Svoz likvidace z černých skládek a ze sběrových dvorů.

Poř.č.	Název odpadu	Katalogové číslo	Cena v Kč/kg (ks)
22	Zářivky	20 01 21	zdarma – zpětný odběr
23	Zař. s obsahem chlorfluorovodíků	20 01 23	zdarma – zpětný odběr
29	Televize	20 01 35	zdarma – zpětný odběr
30	Elektrotech. odpad (radia apod.)	20 01 36	zdarma – zpětný odběr
43	Odpad rostlinných pletiv - větve	02 01 03	0,510 Kč/kg
44	hliník	17 04 02	zdarma
45	Směsné kovy	17 04 07	zdarma
46	Odpadní barvy a laky	08 01 11	13,90 Kč/kg
47	Směsné obaly	15 01 06	0,856 Kč/kg
48	Vytěžená hlušina	17 05 06	0,138 Kč/kg

- uvedené ceny jsou bez dopravních a manipulačních nákladů a jsou vč. zákonných poplatků za uložení odpadu

- výkon vozidla při likvidaci černých skládek 450,- Kč/hod – typ TATRA
- práce nakladače – 650,- Kč/hod

štěpkování:

výkon štěpkovače.....2 500,- Kč/hod
doprava štěpkovače na místo.....55,- Kč/km

- výše uvedené ceny jsou bez DPH
- ostatní neuvedené položky zůstávají beze změn a zůstávají v hodnotách uvedených ve změně smlouvy a jejích předchozích dodatků.

**DODATEK Č. 1 KE SMLOUVĚ
O ZAJIŠTĚNÍ ZPĚTNÉHO ODBĚRU A VYUŽITÍ ODPADŮ Z OBALŮ**

Smluvní strany:

1. EKO-KOM, a. s.

IČ 251 34 701, DIČ: CZ25134701
se sídlem Na Pankráci 1685/17,19, 140 21 Praha 4,
zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl B., vložka 4763,
jejímž jménem jednají Ing. Zbyněk Kozel, předseda představenstva,
Mgr. Hana Zmítková, místopředsedkyně představenstva,
bankovní spojení: ING Bank N.V. Prague Branch, č. účtu: 1000366402/3500
adresa elektronické pošty: info@ekokom.cz
(dále jen „společnost“) na straně jedné

a

2. Statutární město České Budějovice

IČ 00244732,
adresa nám. Přemysla Otakara II. 1,2, 370 92 České Budějovice,
jejímž jménem jedná Mgr. Juraj Thoma, starosta,
bankovní spojení: Živnostenská banka a.s., č. účtu: 502-1490310064 / 0400,
adresa elektronické pošty: miksatko@c-budejovice.cz,
evidenční číslo obce: 40/0070,
(dále jen „obec“) na straně druhé

uzavírají dnešního dne, měsíce a roku na základě úplného konsensu o všech níže uvedených skutečnostech tento
Dodatek č. 1 ke smlouvě o zajištění zpětného odběru a využití odpadů z obalů.

I.

Úvodní ustanovení

1. Obec pověřuje plněním některých svých níže určených povinností vůči společnosti vyplývajících ze Smlouvy o zajištění zpětného odběru a využití odpadů z obalů, kterou společnost a obec uzavřely dne 15.11.2005 (dále jen "Smlouva"),

Firmu: A.S.A. České Budějovice, s. r. o.,

se sídlem: Krajinská 10, 370 01 České Budějovice

IČ: 25171941

DIČ: CZ25171941

e-mail: cb@asa-cz.cz

(dále jen „Dodavatel“).

II.

Předmět dodatku

1. Obec pověřuje Dodavatele plněním některých svých níže určených povinností vůči společnosti vyplývajících ze Smlouvy.
2. Za plnění ze strany Dodavatele vůči společnosti obec odpovídá, jako by plnila sama. Právo obce na zpětný postih vůči Dodavateli zůstává nedotčeno.

3. Obec bude nadále svoje povinnosti vůči společnosti podle čl. IV odst. 1, 2, 5 a 6 Smlouvy plnit prostřednictvím Dodavatele. Obec je povinna zajistit, aby Dodavatel plnil veškeré její povinnosti řádně a včas, jak vyžaduje Smlouva. Společnost bude toto plnění od Dodavatele přijímat, jako by plnila obec.
4. Obec je povinna zajistit, aby Dodavatel na přímé požádání společnosti prokázal společnosti pravdivost a úplnost poskytnutých informací a umožnil společnosti nahlédnutí do svých příslušných dokladů a poskytnout součinnost příslušným orgánům ve stejném rozsahu jako je povinna učinit obec podle čl. IV odst. 5 Smlouvy. Společnost může vedle toho uplatňovat svoje oprávnění podle čl. IV odst. 5 Smlouvy i přímo vůči obci.
5. V případě, že Dodavatel nebude plnit vůči společnosti řádně nebo včas, veškeré následky tohoto porušení nese obec tak, jak je uvedeno v čl. IV. odstavci 8. Smlouvy o zajištění zpětného odběru a využití odpadů z obalů č. OS 2005 200 0216 ze dne 15.11.2005.

III.

Placení odměn

1. Společnost je povinna vyplácet odměnu obci zásadně podle Smlouvy, tj. obci na základě faktur vystavených v souladu se Smlouvou obcí. Obec je však oprávněna písemným sdělením společnosti určit, aby byla odměna obci namísto toho vyplácena dle výběru obce:
 - a) na základě faktur vystavených v souladu se Smlouvou Dodavatelem (jakožto zmocněncem obce) jménem obce a na účet obce, nebo
 - b) na základě faktur vystavených v souladu se Smlouvou Dodavatelem (jakožto zmocněncem obce) jménem obce a na účet Dodavatele.Dodavatel je oprávněn účtovat spolu s odměnou i daň z přidané hodnoty nebo jinou obdobnou daň či poplatek pouze za podmínky, že tuto daň či poplatek je oprávněna účtovat i obec.
2. Obec je oprávněna kdykoliv své určení způsobu výplaty odměny podle odst. 1 písm. a) nebo b) písemně změnit (i opakovaně), a to buď tak, že
 - a) určí jiný způsob výplaty podle odstavce 1, anebo
 - b) své určení způsobu výplaty odměny podle odst. 1 písm. a) nebo b) odvolá, aniž by stanovila jiný způsob výplaty odměny podle tohoto Dodatku; potom platí způsob výplaty odměny podle Smlouvy.
3. Společnost je v případě sdělení obce ohledně určení způsobu výplaty odměny podle odstavce 1, respektive jeho změny podle odstavce 2, oprávněna plnit obci dle faktur, jež jí byly v souladu s dosud platným způsobem vyplacení odměny doručeny až do přijetí tohoto sdělení obce.
4. V případě, že obec určí, že má být odměna vyplácena způsobem dle odstavce 1 písm. a) nebo b), je zároveň povinna doložit společnosti zmocnění Dodavatele (viz příloha č.1 Dodatku), jinak společnost není povinna k určení způsobu výplaty přihlížet. To platí i při změně určení způsobu výplaty odměny dle odstavce 2. Odvolání plné moci je obec povinna společnosti ihned písemně oznámit. Oznámí-li obec odvolání takové plné moci společnosti a přitom výslovně neprovede změnu určení způsobu výplaty podle odstavce 2, má se za to, že nadále platí způsob výplaty odměny podle Smlouvy. Jestliže se společnost o odvolání takové plné moci dozví jinak než z oznámení obce, má se rovněž za to, že nadále platí způsob výplaty odměny podle Smlouvy, společnost však o tom musí bez zbytečného odkladu písemně vyrozumět obec. Ustanovení odstavce 3 platí obdobně.
5. Je-li stanoven způsob výplaty odměny dle odstavce 1 písm. a) nebo b), není společnost až do okamžiku, kdy obec provede změnu určení způsobu výplaty podle odstavce 2 nebo kdy se společnost o zániku plné moci Dodavatele dozví, povinna platit odměnu na základě faktur vystavených jinou osobou než Dodavatelem.
6. Stanovením způsobu výplaty odměny dle odstavce 1 písm. a) nebo b) nejsou nijak dotčeny nároky společnosti vůči obci podle Smlouvy.
7. Ustanovení Smlouvy o výši odměny, jejích složkách a změnách zůstávají tímto dodatkem nedotčena.

IV.

Doba trvání dodatku

1. Tento dodatek nabývá účinnosti dnem jeho podpisu oběma stranami dodatku, strany dodatku však tímto shodně projevují svoji vůli, aby se vztahoval i na odpad, jehož shromáždění, sběr a další nakládání s ním (a v rámci toho i zpětný odběr a využití odpadu z obalů) obec zajistila v období od začátku kalendářního čtvrtletí, v němž došlo k uzavření tohoto dodatku.

2. Tento dodatek se uzavírá na dobu neurčitou.
3. Tento dodatek automaticky zaniká zároveň se zánikem Smlouvy.
4. Dodatek je samostatně vypověditelný; kterákoliv strana dodatku je oprávněna tento dodatek vypovědět. Dodatek v tomto případě zaniká k poslednímu dni kalendářního čtvrtletí následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně. Pokud dojde k vypovězení dodatku, Smlouva i nadále trvá; v případě pochybností se má za to, že se výpověď týká pouze dodatku.

V.

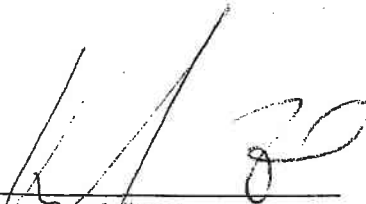
Závěrečná ustanovení

1. Tento dodatek se řídí právním řádem České republiky, zejména pak zákonem o obalech a obchodním zákoníkem. Smluvní strany současně sjednávají pro řešení sporů z tohoto dodatku jako místně příslušný soud příslušný podle místa sídla společnosti v době uzavření tohoto dodatku (§ 89a obč. soud. řádu).
2. Dodatek je sepsán ve dvou vyhotoveních, z nichž každá ze stran dodatku obdrží při podpisu dodatku po jednom.
3. Fyzické osoby, které tento dodatek uzavírají jménem jednotlivých stran dodatku, tímto prohlašují, že jsou plně oprávněny k platnému uzavření tohoto dodatku.
4. Neuplatní-li kterákoliv ze stran dodatku nějaké právo, které pro ni vyplývá z tohoto dodatku nebo v souvislosti s ním, nebude to vykládáno tak, že se taková strana tohoto práva vzdává.
5. Tento dodatek lze měnit, doplňovat nebo zrušit pouze písemnou formou.
6. Strany dodatku shodně prohlašují, že si tento dodatek před jeho podpisem přečetly a že byl uzavřen po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle a že se dohodly o celém jeho obsahu, což stvrzují svými podpisy.

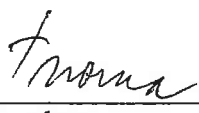
Příloha č. 1: Plná moc

V Praze dne _____

V _____ dne 20. 12. 2007


společnost




obec

EKO-KOM
AUTORIZOVANÁ OBALOVÁ SPOLEČNOST
EKO-KOM, s.r.o.
Na Pankráci 1635/19, 140 21 Praha 4